

PROGRAMA

05.14 NOVEMBRO

Centro de Congressos e Casino Estoril



BILHETES

PASSE FESTIVAL- 20 euros

À venda nos seguintes locais:
Cinemas Medeia
Monumental Saldanha,
Residence e King

Lojas Fnac
Cascais, Chiado, Vasco
da Gama e Colombo

A partir de **5 de Novembro**
Bilhetes - 3 euros - e Passe Festival
à venda no **Casino** e **Centro de Congressos**

Casino Estoril
das 15h00 às 00h00
Centro de Congressos
das 10h00 às 00h00

ENTRADA LIVRE:
Exposições; Encontros; Master Classes;
Debates; Workshops; Sessões da Sala
Vídeo, Prémio MEO e Prémio CANON.

COMO CHEGAR

De Comboio (CP): Linha de Cascais, sair na estação do Estoril. O Casino e o Centro de Congressos ficam a cerca de **50 metros** da estação. Viagens entre Lisboa e o Estoril das 5h30 até à 1h30 da noite.

CONTACTOS:

Informações Gerais
+351 92 567 02 45
+351 92 567 02 46
info@estoril-filmfestival.com
www.estoril-filmfestival.com

Gabinete de Acreditações
+351 92 567 02 47

Gabinete de Imprensa
+351 92 567 02 33

Este programa poderá estar sujeito a alterações, consulte as actualizações em www.estoril-filmfestival.com

5 Quinta

19h30 CENTRO DE CONGRESSOS

PORTRAITS IN-EYES

JULIETTE BINOCHÉ

Inauguração da Exposição

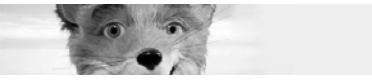
COM A PRESENÇA DE **JULIETTE BINOCHÉ**

21h00 CASINO ESTORIL

GALA DE ABERTURA

Convite obrigatório

22h30 CENTRO DE CONGRESSOS



FILME DE ABERTURA O FANTÁSTICO SENHOR RAPOSO

WES ANDERSON

FANTASTIC MR. FOX / EUA / 2009 / 87' / Leg. Pt

Baseado na história de Roald Dahl, o filme narra o conto do nobre e fantástico Sr. Fox, que usa a sua inteligência e astúcia para ludibriar três estúpidos fazendeiros que estão fartos de compartilhar as suas galinhas com ele.

[Fora de Competição]

6 Sexta

15h00 CENTRO DE CONGRESSOS

LA FAMILLE WOLBERG

AXELLE ROPERT

FR, BE / 2009 / 82' / Leg. Pt e Ing

Simon Wolberg, presidente da câmara de uma pequena cidade, está apaixonadíssimo pela sua esposa, é um pai interventivo e um filho provocante. A obsessão que tem com a sua família leva-o a testar a força e a fragilidade destas ligações.

* Exibição repetida dia 7 às 22h15

[Competição Oficial]

15h30 CASINO ESTORIL

DÉCALAGE HORAIRE

DANIÈLE THOMPSON

FR, UK / 2002 / 91' / Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoché]

17h00 CENTRO DE CONGRESSOS

POLICE, ADJECTIVE

CORNELIU PORUMBOIU

RO / 2009 / 115' / Leg. Pt e Ing

Cristi é um polícia que se recusa a deter um jovem que ofereceu haxixe a dois dos seus colegas de escola. "Oferecer" é punido pela lei mas Cristi acredita que a lei vai mudar...

[Competição Oficial]

18h00 CENTRO DE CONGRESSOS

ESPAÇO FNAC

JULIETTE BINOCHÉ SESSÃO DE AUTÓGRAFOS

CATÁLOGO EXPOSIÇÃO "PORTRAITS IN-EYES"

18h00 CASINO ESTORIL

RENDEZ-VOUS

ANDRÉ TÉCHINÉ

FR / 1985 / 82' / Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoché]

19h30 CENTRO DE CONGRESSOS



JULIETTE BINOCHÉ DANS LES YEUX

MARION STALENS (Presença da realizadora)

FR / 2009 / 52' / Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoché]

Encontro com o público

JULIETTE BINOCHÉ

20h00 CASINO ESTORIL

ROBERT FRANK SESSION

THE PRESENT EUA / 1996 / 24'

SANYU CH, EUA / 1999 / 27'

[Homenagem Robert Frank]

22h00 CENTRO DE CONGRESSOS

DÉSENGAGEMENT

AMOS GITAI

DE, IT, IL, FR / 2007 / 115' / Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoché]

22h30 CASINO ESTORIL

MAUVAIS SANG

LEOS CARAX

FR / 1986 / 116' / Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoché]

00h15 CENTRO DE CONGRESSOS

NAKED LUNCH

CA, UK, JP / 1991 / 115' / Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

00h45 CASINO ESTORIL

LES AMANTS DU PONT-NEUF

LEOS CARAX

FR / 1991 / 125' / Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoché]

7 Sábado

14h30/19h00

CENTRO DE CONGRESSOS

SALA VÍDEO

LA GUERRA FILMADA

PRIMEIRA PARTE: ES / 2006 / 203'

Relatório Visual da Guerra Civil Espanhola

COM A PRESENÇA DE **JOSÉ MARIA PRADO**

[O Cinema e a sua História]

15h00 CENTRO DE CONGRESSOS

PETIT INDI

MARC RECHA

ES, FR / 2009 / 92' / Leg. Pt e Ing

Arnau tem 17 anos, a sua mãe está na prisão e ele não percebe bem porquê. Quer apenas tirá-la de lá mas para isso vai precisar de um bom advogado, o que implica dinheiro, algo que Arnau não tem, nem a sua irmã, irmão ou tio.

* Exibição repetida dia 8 às 22h00

[Competição Oficial]

15h15 CASINO ESTORIL

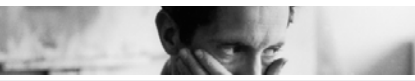
CODE INCONNU

MICHAEL HANEKE

FR, DE, RO / 2000 / 118' / Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoché]

17h00 CENTRO DE CONGRESSOS



CANDY MOUNTAIN EUA / 1988 / 91' / Leg. Pt

[Homenagem Robert Frank]

Encontro com o Público

ROBERT FRANK

17h45 CASINO ESTORIL

CACHÉ

MICHAEL HANEKE

FR, AU, DE, IT / 2005 / 117' / Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoché]

19h30 CENTRO DE CONGRESSOS

OS SORRISOS DO DESTINO

FERNANDO LOPES

PT / 2009 / 93'

Um famoso jornalista, Carlos, descobre que a sua esposa, Ada, o anda a trair com outro homem. Carlos muda-se para casa de um amigo e explora o universo dos amores virtuais e adultérios electrónicos

[Fora de Competição]

Encontro com o público

FERNANDO LOPES E OS ACTORES

20h00 CASINO ESTORIL

ROBERT FRANK SESSION

PULL MY DAISY EUA / 1959 / 28'

ME AND MY BROTHER EUA / 1968 / 91'

[Homenagem Robert Frank]

22h00 CENTRO DE CONGRESSOS



O LAÇO BRANCO

MICHAEL HANEKE

THE WHITE RIBBON / AU, DE, FR, IT / 2009 / 144' / Leg. Pt

Uma aldeia protestante da Alemanha do Norte em vésperas da primeira guerra mundial. Acidentes estranhos acontecem e, gradualmente, assumem o carácter de uma punição ritual. Quem está por de trás de tudo isso?

[Fora Competição]

**PALMA D'OURO FESTIVAL DE CANNES 2009
FORA DE COMPETIÇÃO**

22h15 CASINO ESTORIL

LA FAMILLE WOLBERG

AXELLE ROPERT

FR, BE / 2009 / 82' / Leg. Pt e Ing

[Competição Oficial]

00h30 CASINO ESTORIL

CAMERA

CA / 2000 / 6' / Leg. Pt

VIDEODROME CA / 1983 / 87' / Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

8 Domingo

14h00 CENTRO DE CONGRESSOS

ROBERT FRANK SESSIONS

*FIRE IN THE EAST:
A PORTRAIT OF ROBERT FRANK* EUA / 1986 / 28'

HOME IMPROVEMENTS EUA / 1985 / 29'

FLAMINGO EUA / 1997 / 7''

I REMEMBER EUA / 1998 / 5'

TRUE STORY EUA / 2004 / 26'

[Homenagem Robert Frank]

15h00 CASINO ESTORIL



RENALDO AND CLARA

BOB DYLAN

EUA / 1978 / 235' / Leg. Pt

[CinemArt]

14h00 CENTRO DE CONGRESSOS

L'ESPOIR

ANDRÉ MALRAUX e *BORIS PESKINE*

FR / 1945 / 88' / Leg. Ing

[O Cinema e a sua História]

15h30/19h00

CENTRO DE CONGRESSOS

LA GUERRA FILMADA

SEGUNDA PARTE: ES / 2006 / 223'

[O Cinema e a sua História]

16h00 CENTRO DE CONGRESSOS

LES BEAUX GOSSES

RIAD SATTOUF

FR / 2009 / 90' / Leg. Pt e Ing

As amizades e as intrigas amorosas de Herve, um estudante de 14 anos oprimido pelos seus impulsos, fisicamente desajeitado e com uma inteligência medíocre.

[Competição Oficial]

18h00 CENTRO DE CONGRESSOS

MOON

DUNCAN JONES

UK / 2008 / 97' / Leg. Pt

O astronauta Sam Bell tem um enigmático encontro pessoal no fim dos seus três anos radicado na Lua, de onde envia para a Terra uma substância que ajuda a diminuir os problemas energéticos do nosso planeta.

[Competição Oficial]

20h00 CASINO ESTORIL

ROBERT FRANK SESSIONS

CONVERSATIONS IN VERMOUNT

EUA / 1969 / 26'

LIFE DANCES ON EUA / 1980 / 30'

[Homenagem Robert Frank]

20h30 CENTRO DE CONGRESSOS



TETRO

FRANCIS FORD COPPOLA

EUA, ES, AR, IT / 2009 / 127' / Leg. Pt

Parte de um encontro de irmãos que não se vêem há dez anos. Uma família desmembrada e afastada por conflitos que ficaram por resolver: os fantasmas vão voltar à superfície.

[Fora de Competição]

[Fora de Competição]

[Fora de Competição]

Encontro com o Público

FRANCIS FORD COPPOLA

22h00 CASINO ESTORIL

PETIT INDI

MARC RECHA

ES, FR / 2009 / 92' / Leg. Pt e Ing

[Competição Oficial]

00h00 CASINO ESTORIL

DEAD RINGERS

CA, EUA / 1988 / 115' / Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

9 Segunda

11h30 CENTRO DE CONGRESSOS

WORKSHOP RESTAURO DE PELÍCULA

SÉVERINE WEMAERE / GILLES DUVAL

Em colaboração com La Fondation Thomson e La Fondation Groupama Gan

[Encontro de Escolas de Cinema]

12h30 CENTRO DE CONGRESSOS

LOLA MONTÈS

MAX OPHÜLS

FR, DE / 1955 / 110' / Leg. Ing

Cópia Restaurada

[O Cinema e a sua História]

15h00/19h00

CENTRO DE CONGRESSOS

LA GUERRA FILMADA

PRIMEIRA PARTE: ES / 2006 / 203'

[O Cinema e a sua História]

15h15 CASINO ESTORIL

ROBERT FRANK SESSIONS

THE SIN OF JESUS EUA / 1961 / 40'

O.K. END HERE EUA / 1963 / 30'

[Homenagem Robert Frank]

15h30 CENTRO DE CONGRESSOS

ENCONTRO DE ESCOLAS DE CINEMA EUROPEIAS

*UNIVERSIDADE LUSÓFONA
DE HUMANIDADES E TECNOLOGIAS*

*ESCOLA NACIONAL POLACA DE CINEMA,
TELEVISÃO E TEATRO DE LODZ*

[Encontro de Escolas de Cinema]

17h00 CASINO ESTORIL

THE FLY

EUA / 1986 / 96' / Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

17h30 CENTRO DE CONGRESSOS

THE GIRL

FREDRIK EDFELDT (Presença do realizador)

SE / 2008 / 95' / Leg. Pt e Ing

Um drama sobre uma rapariga de dez anos deixada sozinha pela sua família no verão de 1981. Com os sentidos apurados, ela descobre gradualmente o mundo dos adultos, muitas vezes absurdo e descuidado.

[Competição Oficial]

19h00 CASINO ESTORIL



AL PRIMO SOFFIO DI VENTO

FRANCO PIAVOLI

19h30 CENTRO DE CONGRESSOS

THE SEPTEMBER ISSUE

R. J. CUTLER

The September Issue é o documentário que retrata a história da diretora da Vogue, Anna Wintour, e da sua equipa durante a preparação do edição de Setembro de 2007. (Em colaboração com Vogue Portugal)

(em colaboração com Vogue Portugal)

EUA/ 2009/ 90'

[Fora de Competição]

Encontro com o público

EMANUEL UNGARO

21h15 CASINO ESTORIL

IL PIANETA AZZURRO

FRANCO PIAVOLI

IT/ 1981/ 83'/ Sem diálogos

[Cineastas Raros]

21h45 CENTRO DE CONGRESSOS

FAST COMPANY

CA/ 1979/ 91'/ Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

23h15 CASINO ESTORIL

RABID

CA/ 1976/ 91'/ Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

23h30 CENTRO DE CONGRESSOS

PEEP SHOW

THE VICTIM / THE LIE CHAIR

CA/ 1975/ 60'/ Leg. Pt

SCANNERS

CA/ 1980/ 103'/ Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

10 Terça

10h00 CENTRO DE CONGRESSOS

ENCONTRO DE ESCOLAS DE CINEMA EUROPEIAS

SCUOLA NAZIONALE DI CINEMA CENTRO SPERIMENTALE DI CINEMATOGRAFIA

ESCUOLA SUPERIOR DE CINE Y AUDIOVISUALES DE CATALUÑA

15H00 UNIVERSIDADE DA BEIRA INTERIOR

[Encontro de Escolas de Cinema]

15h00/19h00 CENTRO DE CONGRESSOS

LA GUERRA FILMADA

SEGUNDA PARTE: ES/ 2006/ 223'

[Cinema e a sua História]

15h15 CASINO ESTORIL

LE HUSSARD SUR LE TOIT

JEAN-PAUL RAPPENEAU

FR/ 1995/ 135'/ Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoche]

17h00 CENTRO DE CONGRESSOS

EASTERN PLAYS

KAMEN KALEV

BG/ 2009/ 83'/ Leg. Pt e Ing

Dois irmãos que perderam todo o contacto estão de repente reunidos ao terem papeis opostos num espancamento racista. Só se unindo vão ser capazes de avaliarem o que realmente querem a vida.

* Exibição repetida dia 11 às 19h45

[Competição Oficial]

18h00 CASINO ESTORIL

NOSTOS: IL RITORNO

FRANCO PIAVOLI

IT/ 1989/ 85'/ Sem Diálogos

[Cineastas Raros]

18h45 CENTRO DE CONGRESSOS

DOGTOOTH

YORGOS LANTHIMOS (presença do actor

Christos Stergioglou)

GR/ 2009/ 96'/ Leg. Pt e Ing

O pai, a mãe e os seus três filhos vivem numa casa nos arredores de uma cidade. Há uma vedação alta à volta da casa e as crianças nunca de lá saíram. A única pessoa autorizada a entrar na casa é Christina...

[Competição Oficial]

20h00 CASINO ESTORIL

ROBERT FRANK SESSIONS

LIFE-RAFT EARTH *EUA/ 1969/ 37'*

KEEP BUSY *EUA/ 1975/ 30'*

ENERGY AND HOW TO GET IT *EUA/ 1981/ 28'*

[Homenagem Robert Frank]

21h00 CENTRO DE CONGRESSOS

THE ITALIAN MACHINE

CA/ 1976/ 30'/ Leg. Pt

Encontro com o Público DAVID CRONENBERG

CRASH

CA, UK/ 1996/ 100'/ Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

22h00 CASINO ESTORIL

L'ABSENCE

PETER HANDKE

FR, DE, ES, UK/ 1993/ 112'

[CinemArt]

00h15 CASINO ESTORIL

PARIS

CÉDRIC KLAPISCH

FR/ 2008/ 130'/ Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoche]

11 Quarta

10h00 CENTRO DE CONGRESSOS

ENCONTRO DE ESCOLAS DE CINEMA EUROPEIAS

Exibição dos filmes das escolas convidadas na edição anterior

12h00 DEBATE

[Encontro de Escolas de Cinema]

15h00 CENTRO DE CONGRESSOS

FIRST OF ALL, FELICIA

MELISSA DE RAAF, RAZVAN RADULESCU (presença dos realizadores)

RO/ 2009/ 108'/ Leg. Pt e Ing

Depois da sua visita anual à sua família em Bucareste, Felicia perde o avião de volta para a Holanda. Quando tenta comprar um novo bilhete é confrontada com as suas duas famílias, o ex-marido e o filho na Holanda e o seu pai e irmã na Roménia.

* Exibição repetida dia 12 às 19h30

[Competição Oficial]

15h00 CENTRO DE CONGRESSOS

DEBATE LA GUERRA FILMADA (O Cinema e a sua História)

15h00/19h00 CENTRO DE CONGRESSOS

SALA VÍDEO

MUSIC VIDEO DAVID FINCHER

EUA/ 81-03/ 230'

15h30 CASINO ESTORIL

FALSE MOVEMENT

WIM WENDERS

RDF/ 1979/ 103'/ Leg. Pt

[CinemArt]

17h00 CENTRO DE CONGRESSOS

HD vs 35mm MASTERCLASS CANON

17h15 CENTRO DE CONGRESSOS

LE ROI DE L'ÉVASION

ALAIN GUIRAUDIE (presença do realizador)

FR/ 2009/ 99'/ Leg. Pt e Ing

Aos 43 anos Armand farta-se da sua vida de solteirão gay. O que o faz mudar de comportamento é uma alegre adolescente que, por alguma razão inexplicável, o acha um irresistível gordinho de meia-idade.

* Exibição repetida dia 12 às 21h45

[Competição Oficial]

17h45 CASINO ESTORIL

VOCI NEL TEMPO

FRANCO PIAVOLI

IT/ 1996/ 86'/ Sem Diálogos

[Cineastas Raros]

19h30 CENTRO DE CONGRESSOS



THE LEFT-HANDED WOMAN

PETER HANDKE

DE/ 1978/ 119'/ Leg. Pt

[CinemArt]

Encontro com o Público PETER HANDKE

19h30 CENTRO DE CONGRESSOS

DUAS MULHERES

JOÃO MÁRIO GRILLO

PT/ 2009/ 100'/ Leg. Ing

Joana, psiquiatra, é casada com Paulo, executivo de uma grande empresa financeira. O casal tem a existência dourada mas o quotidiano de Joana é alterado quando Mónica, uma jovem modelo, entra na sua vida, por via de uma consulta de urgência.

[Competição Oficial]

21h45 CASINO ESTORIL

TRANSFER

CA/ 1966/ 7'/ Leg. Pt

FROM THE DRAIN

CA/ 1967/ 14'/ Leg. Pt

STEREO

CA/ 1969/ 63'/ Leg. Pt

CRIMES OF THE FUTURE

CA/ 1970/ 65'/ Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

22h15 CENTRO DE CONGRESSOS

BRIGHT STAR

JANE CAMPION

UK, AU, FR/ 2008/ 119'/ Leg. Pt

O trágico, mas intenso, caso de amor entre o poeta romântico John Keats e a radiante Fanny Brawne é retratado neste filme de época.

[Fora de Competição]

00h15 CASINO ESTORIL

SHIVERS

CA/ 1975/ 87'/ Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

00h30 CENTRO DE CONGRESSOS

SCALES OF JUSTICE: REGINA vs HORVATH / REGINA vs LOGAN

CA/ 1990/ 120'/ Leg. Pt

[Homenagem David Cronenberg]

12 Quinta

14h00 CENTRO DE CONGRESSOS

ENCONTRO EUROPA DISTRIBUTION

15h00/19h00 CENTRO DE CONGRESSOS

SALA VÍDEO

MUSIC VIDEO DAVID FINCHER

EUA/ 81-03/ 230'

15h00 CENTRO DE CONGRESSOS

ROOM AND A HALF

ANDREY KHRZHANOVSKY

RU/ 2009/ 130'/ Leg. Pt e Ing

Uma viagem única à primeira fase da vida de Joseph Brodsky e à URSS, país da sua juventude. O filme, uma mistura perfeita de estilos diferentes – ficção, animação e imagens históricas – cria uma atmosfera inesquecível de São Petersburgo durante as décadas de 1950 e 1960.

* Exibição repetida dia 13 às 22h15

[Competição Oficial]

15h15 CASINO ESTORIL

QUELQUES JOURS EN SEPTEMBRE

SANTIAGO AMIGORENA

IT, FR, PT/ 2006/ 116'/ Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoche]

17h30 CENTRO DE CONGRESSOS

EL ESPÍRITU DE LA COLMENA

VÍCTOR ERICE

ES/ 1973/ 97'/ Leg. Pt

[Cienastas Raros]

17h30 CASINO ESTORIL

M. BUTTERFLY

USA/ 1993/ 102'/ Leg Pt

[Homenagem David Cronenberg]

19h30 CASINO ESTORIL

FIRST OF ALL, FELICIA

MELISSA DE RAAF, RAZVAN RADULESCU

RO/ 2009/ 108'/ Leg. Pt e Ing

[Competição Oficial]

19h30 CENTRO DE CONGRESSOS

LA MORTE ROUGE

VÍCTOR ERICE

ES/ 2006/ 32'/ Leg. Pt

[Cienastas Raros]

Encontro com o Público

VICTOR ERICE

21h45 CASINO ESTORIL

21h45 CASINO ESTORIL

LE ROI DE L'ÉVASION

ALAIN GUIRAUDIE

FR/ 2009/ 99'/ Leg. Pt e Ing

[Competição Oficial]

22h00 CENTRO DE CONGRESSOS

THE GIRLFRIEND EXPERIENCE

STEVEN SODERBERGH

EUA/ 2009/ 78'/ Leg. Pt

Nas semanas que antecedem a eleição presidencial de 2008 acompanhamos 5 dias na vida de Chelsea, uma rapariga de Manhattan que oferece mais do que sexo aos seus clientes...

[Fora de Competição]

Encontro com o público SASHA GREY

00h00 CENTRO DE CONGRESSOS

PROGRAM X

SECRET WEAPONS *CA/ 1972/ 30'/ Leg. Pt*

eXistenZ *CAN/ 1998/ 96'/ Leg. Pt*

[Homenagem David Cronenberg]

00h00 CASINO ESTORIL

MARY

ABEL FERRARA

IT, FR, EUA/ 2005/ 83'/ Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoche]

13 Sexta

09h00 CENTRO DE CONGRESSOS

ENCONTRO EUROPA DISTRIBUTION

12h00 CASINO ESTORIL

EL SOL DEL MEMBRILLO

VÍCTOR ERICE

ES/ 1992/ 133'/ Leg. Pt

[Cineastas Raros]

15h00/19h00 CENTRO DE CONGRESSOS

SALA VÍDEO

MUSIC VIDEO DAVID FINCHER

EUA/ 81-03/ 230'

15h00 CENTRO DE CONGRESSOS

SOUNDS AND SILENCE

PETER GUYER & NORBERT WIEDMER

CH/ 2009/ 88'

[CinemArt]

Encontro com o Público

MANFRED EICHER

[Homenagem David Cronenberg]

15h15 CASINO ESTORIL

LE VOYAGE DU BALLON ROUGE

HOU HSIAO-HSIEN

FR/ 2007/ 115'/ Leg. Pt

[Homenagem Juliette Binoche]

17h00 CENTRO DE CONGRESSOS

RUGAS

RUI HORTA (presença do realizador)

DE/ 2001/ 22'